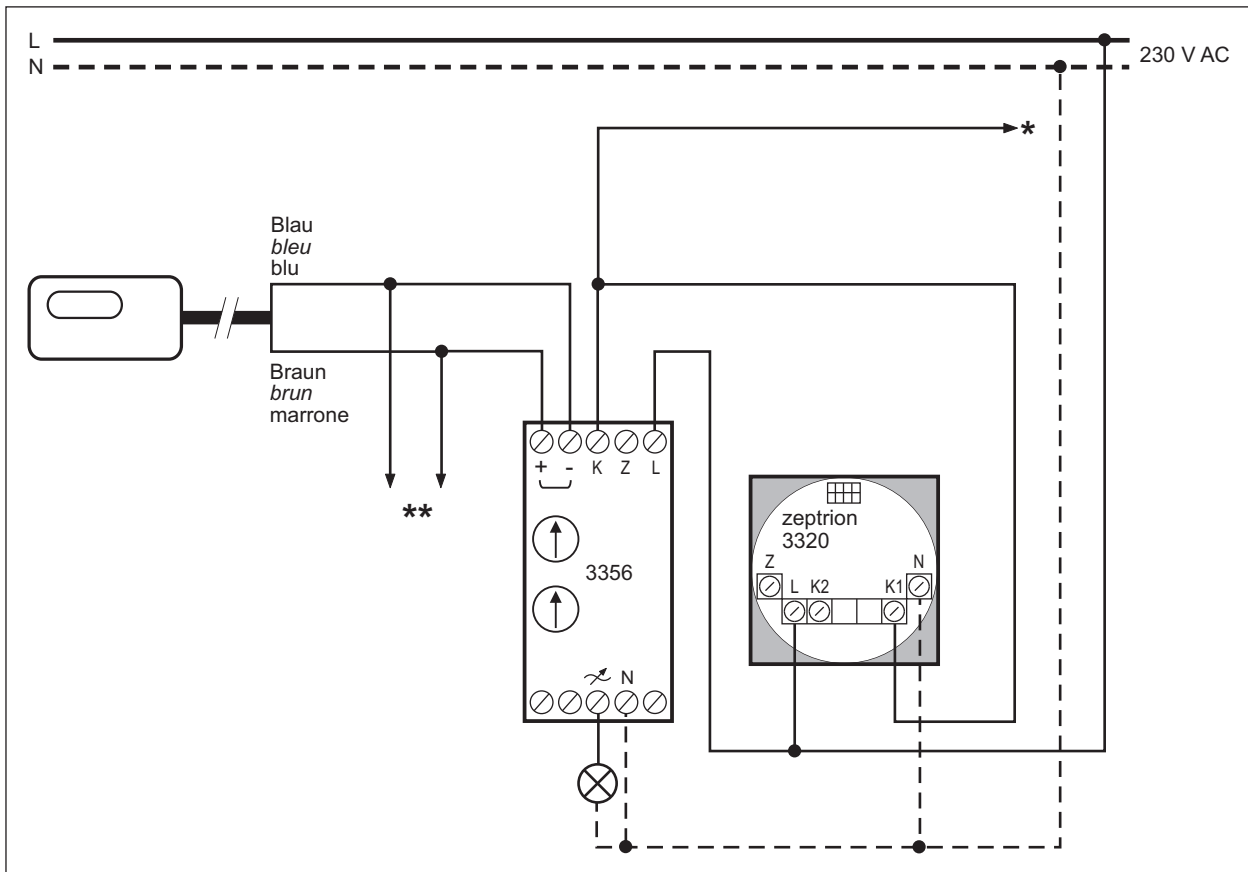


zeprion IR-Modulgerät  
mit IR-Auge und Nebenstelle

zeprion appareil modulaire IR  
avec cellule IR et poste secondaire

zeprion apparecchio modulare IR  
con cellula IR e stazione secondaria



**Legende**

- +/- IR-Steuerleitung
- K Nebenstellenanschluss
- Z Zentralstellenanschluss
- L Aussenleiter (230 V AC, 50 Hz)
- ⚡ Geregelter/geschalteter Ausgang
- N Neutralleiter
- K2, K1 Nebenstellenanschlüsse

- \* Zu weiteres Nebenstellen (max. 10 Stück) direkt, wenn gleiche Sicherungsgruppe, sonst über Signalkoppler SK-W oder SK-2K
- \*\* Zu weiteren IR-Augen (max. 2 Stück pro angeschlossenes Modulgerät) und/oder IR-Taster (max. 1 Stück pro angeschlossenes Modulgerät)

**Légende**

- +/- ligne de commande IR
- K connexion de poste secondaire
- Z connexion de poste central
- L conducteur de phase (230 V AC, 50 Hz)
- ⚡ sortie réglée/commutée
- N conducteur neutre
- K2, K1 connexion des postes secondaire

- \* Vers d'autres postes secondaires (10 pièces max.) directement si même groupe de fusible sinon via coupleur de signal SK-W ou SK-2K
- \*\* Vers d'autres cellules IR (2 pièces max. par appareil modulaire raccordé) et/ou poussoir IR (1 pièce max. par appareil modulaire raccordé).

**Legenda**

- +/- cavo di comando IR
- K altacco di stazione secondaria
- Z altacco di stazione centrale
- L conduttore polare (230 V AC, 50 Hz)
- ⚡ uscita regolata/commutata
- N conduttore di neutro
- K2, K1 altacco di stazioni secondarie

- \* Ad altre stazioni secondarie (mass. 10 pezzi) direttamente se con gruppo di fusibili altrimenti mediante accoppiatore di segnale SK-W o SK-2K
- \*\* Ad altre cellule IR (mass. 2 pezzi per apparecchio modulare) e/o pulsante IR (mass. 1 pezzo per apparecchio modulare)